

**Zmluva o poskytovaní služieb v oblasti životného prostredia
uzavretá v súlade s ust. § 269 odst. 2 zákona č. 513/1991 Zb., obchodný zákonník**

Číslo zmluvy: 151020218

1. Zhotoviteľ' Sídlo Zapísaný v OR vedenom IČO, IČ DPH, DIČ Bankové spojenie Zastupuje	SITA Slovensko, a.s. Kukuričná 8, 831 03 Bratislava Okresným súdom v Bratislave I, oddiel Sa, vložka 3410/B 36046221 SK 2020094538 2020094538 Komerční banka Bratislava, a.s. č.ú. : 43- 5300000267/8100 Mgr. Miroslav Ďurači Riaditeľ spoločnosti
Služby zabezpečuje Adresa prevádzky Telefón, fax, e-mail	Prevádzka Žirany Žirany 747, 951 74 Žirany 037/6513774 037/6513776 infozirany@sitaslovensko.sk
Korešpondenčná adresa	Žirany 747, 951 74 Žirany
Kontaktné osoby Veci zmluvné a obchodné Mobil, pevná linka, e-mail Realizácia služieb Mobil, pevná linka, e-mail	Ing. Ladislav Pálfy obchodný manažér 0911 652642 037 6513774 ladislav.palfy@sitaslovensko.sk Ing. Dagmar Gubáňová správca prevádzky 0911 471413 037 6513774 dagmar.gubanova@sitaslovensko.sk
a	
2. Objednávateľ Sídlo Zapísaný v IČO, IČ DPH, DIČ Bankové spojenie Zastupuje	Obec Žirany Žirany č. 194, 951 74 Žirany 00308706 2021102952 Primá Banka a.s., Nitra č.ú. : 0814/323001/5600 Ing. Jozef Zsebi Starosta obce
Prevádzka Adresa prevádzky Telefón, fax, e-mail	Bytový dom Žirany 037 / 631 88 037/ 631 82 32 starosta@zirany.eu
Korešpondenčná adresa	Obec Žirany , Žirany č. 194, 951 74 Žirany
Kontaktné osoby Veci zmluvné a obchodné	Ing. Jozef Zsebi Starosta obce

Mobil, pevná linka, e-mail
 Objednávky služieb
 Mobil, pevná linka, e-mail

Podľa vlastného prehlásenia k právnym úkonom spôsobilí, uzatvárajú ďalej uvedeného dňa, mesiaca a roku túto zmluvu.

Vypracoval: Ing. Ladislav Pálfy	Zmluva preskúmaná: Ing. Dagmar Gubáňová
Podpis:	Podpis:
Dátum: T	Dátum: J

Článok I.

Predmet zmluvy

- 1.1. Účastníci tejto zmluvy sa dohodli, že objednávateľ bude odo dňa uzavretia tejto zmluvy po dobu trvania zmluvného vzťahu založeného touto zmluvou u zhotoviteľa záväzne objednávať služby v oblasti životného prostredia, a to v rozsahu a za obchodných podmienok, ktoré boli medzi účastníkmi dohodnuté v tejto zmluve a jej prílohách.
- 1.2. Predmetom tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa zabezpečovať pre objednávateľa realizáciu objednaných služieb a ďalej záväzok objednávateľa poskytnuté služby prijať a zaplatiť zhotoviteľovi za ich vykonanie dohodnutú cenu.
- 1.3. Záväzky zmluvných strán realizované podľa tejto zmluvy sú podrobne upravené v prílohách tejto zmluvy, na ktoré účastníci zhodne odkazujú.

Článok II.

Cena a platobné podmienky

- 2.1. Cena za vykonávanie dohodnutých služieb bola medzi zmluvnými stranami stanovená dohodou ako cena zmluvná v zmysle zákona č. 18/1996 Z.z., v platnom znení, a to vo výške stanovenej v prílohách, ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
- 2.2. K dohodnutej cene bude pripočítaná daň z pridanej hodnoty vo výške podľa príslušných právnych predpisov účinných ku dňu dátumu uskutočnenia zdaniteľného plnenia.
- 2.3. V prospech zhotoviteľa sa priznáva právo upraviť dohodnuté ceny s účinnosťou od 1. januára každého nasledujúceho kalendárneho roku platnosti obchodnej zmluvy o priemernú mieru inflácie vo výške oznámenej Slovenským štatistickým úradom, zistenou podľa vývoja úhrnného indexu spotrebiteľských cien tovarov a služieb v Slovenskej republike. Úpravu ceny podľa tohto ustanovenia vykoná zhotoviteľ so spätnou účinnosťou od 1. januára príslušného kalendárneho roku a oznámi to písomne objednávateľovi bez zbytočného odkladu potom, čo zistí výšku inflácie.
- 2.4. Spôsob fakturácie jednotlivých dohodnutých služieb je stanovený v prílohách k tejto zmluve, v závislosti na druhu poskytovanej služby.
- 2.5. Všetky peňažné plnenia budú prebiehať na základe riadnej fakturácie, pokiaľ sa zmluvné strany v konkrétnom prípade nedohodnú inak. Fakturovaná cena je splatná do 14-tich dní odo dňa vystavenia faktúry (v prípade, že nie je v prílohách zmluvy uvedené inak). Daňový doklad (faktúra) musí byť zhotoviteľom alebo objednávateľom odoslaný druhej strane najneskôr tretí pracovný deň odo dňa jeho vystavenia.
- 2.6. Pre prípad omeškania objednávateľa s plnením finančných záväzkov podľa tejto zmluvy sa v prospech zhotoviteľa priznáva právo na zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z dlžnej čiastky za každý deň omeškania so zaplatením.
- 2.7. V prípade omeškania objednávateľa s akoukoľvek úhradou voči zhotoviteľovi, dlhšieho ako 15 dní, je zhotoviteľ oprávnený zadržať poskytovanie všetkých plnení voči objednávateľovi po dobu tohto omeškania a plniť až potom, keď budú objednávateľom jeho záväzky voči zhotoviteľovi v plnom rozsahu vyrovnané.
- 2.8. Zhotoviteľovi sa priznáva právo vystaviť faktúru na minimálnu čiastku 25 EUR. V prípade, že objednávateľ objednáva služby v nižšej hodnote, tento rozdiel mu je účtovaný ako administratívny poplatok
- 2.9. Zhotoviteľ má právo vystaviť mesačnú, kvartálnu alebo ročnú faktúru za poskytované služby vopred a to v prípade, že objednávateľ objednáva služby v nižšej hodnote, pričom suma jednotlivých plnení je nižšia ako minimálna fakturačná čiastka 25 EUR. Toto právo môže zhotoviteľ uplatniť len na viacnásobné opakovanie rovnakej objednanej služby v priebehu daného obdobia (napr. poskytnutie kontajnerov...)

Článok III.

Miesto a spôsob plnenia

- 3.1. Miestom plnenia zmluvy je firma objednávateľa a jeho určených prevádzok (ak nie je v prílohách tejto zmluvy uvedené inak).
- 3.2. Objednávateľ poskytne bez prestojov zhotoviteľovi všetku súčinnosť pri plnení povinností podľa tejto zmluvy.
- 3.3. Objednávateľ zabezpečí vstup do svojho areálu pre prevádzkové mechanizmy a zamestnancov zhotoviteľa, ktorí sa podieľajú na realizácii dohodnutých služieb. Zamestnanci zhotoviteľa sú v areáli objednávateľa povinní dodržiavať vnútorné predpisy objednávateľa. Objednávateľ sa ďalej zaväzuje riadne zabezpečiť podľa miestnych podmienok sprístupnenie techniky zhotoviteľa na miesta výkonu dohodnutých služieb.
- 3.4. Objednávateľ je povinný pred realizáciou konkrétneho obchodného prípadu odovzdať zhotoviteľovi doklady, ktoré je pôvodca (držiteľ) odpadu povinný odovzdať prevádzkovateľovi zariadenia na nakladanie s odpadmi podľa príslušných právnych predpisov, prípadne podľa požiadaviek zhotoviteľa a to najmä:
 - a) zatriedenie odpadu podľa „Katalógu odpadov“ (kód a kategória), jeho predpokladané množstvo a popis skutočných fyzikálnych a chemických vlastností (v prípade nebezpečného odpadu „Identifikačný list nebezpečného odpadu“)
 - b) doklad o vlastnostiach a o chemickom zložení odpadu (laboratórna analýza, karty bezpečnostných údajov výrobných surovín, popis procesov pri ktorých odpad vznikol)Tieto doklady je objednávateľ povinný odovzdať zhotoviteľovi vždy pri jednorazovej dodávke odpadov, alebo v prípade opakovaného plnenia pri prvej z rady dodávok v jednom kalendárnom roku a ďalej vždy keď dôjde ku zmene niektorého z údajov uvedených v dodaných dokladoch. Takisto je objednávateľ povinný odovzdať zhotoviteľovi tieto doklady vždy na základe výzvy zhotoviteľa.
- 3.5. Pre prípad omeškania objednávateľa s odovzdaním dokladov podľa ustanovenia článku 3.4. je zhotoviteľ oprávnený pozastaviť výkon dohodnutých služieb až do doby, kedy objednávateľ odovzdá zhotoviteľovi stanovené doklady, prípadne dohodnuté služby vôbec nezačínaj. Objednávateľ zodpovedá za škodu, ktorá vznikne nedodaním stanovených dokladov, prípadne vzniknutú tým, že dodané doklady budú obsahovať neúplné či nepravdivé údaje.
- 3.6. Objednávateľ je povinný odovzdať zhotoviteľovi na zhodnotenie alebo zneškodnenie len ten druh odpadu, ktorý z hľadiska svojej povahy a chemického zloženia zodpovedá údajom uvedeným v dokladoch odovzdaných objednávateľom podľa tejto zmluvy. Za porušenie týchto povinností zodpovedá v plnom rozsahu objednávateľ, ktorý je povinný nahradiť zhotoviteľovi vzniknutú škodu, vrátane náhrady uhradených pokút či peňažných trestov uložených v tejto súvislosti príslušnými správnymi orgánmi, alebo orgánmi činnými v trestnom konaní, a to aj náhradu nákladov spojených s realizáciou prípadne uložených nápravných opatrení. Zhotoviteľ nemá povinnosť odobrať taký odpad, ktorý svojou povahou alebo zložením nezodpovedá deklarovanému druhu alebo nemá dokladované vlastnosti.
- 3.7. Pri odovzdaní odpadu na prepravu (zhodnotenie, zneškodnenie) je objednávateľ vo vlastnom záujme povinný riadne skontrolovať odpady určené k odberu, tak aby nedošlo k zámene za iný materiál (napr. surovinu pre výrobu apod.). Na omyl objednávateľa a jeho požiadavku navrátenia už odvezeného odpadu (materiálu) v takomto prípade nebude zo strany zhotoviteľa braný zreteľ.
- 3.8. Zhotoviteľ je oprávnený použiť k všetkým plneniam voči objednávateľovi aj tretie osoby. V takomto prípade za plnenie záväzkov touto treťou osobou vo vzťahu k objednávateľovi zodpovedá zhotoviteľ tak, ako by plnil sám.
- 3.9. Miesto zhodnotenia alebo zneškodnenia odpadu, pochádzajúceho zo služby realizovanej podľa tejto zmluvy, určuje zhotoviteľ, ak sa účastníci nedohodnú inak.

Článok IV.

Doba trvania zmluvy

- 4.1. Táto zmluva je platná a účinná dňom jej podpisu posledným z účastníkov.
- 4.2. Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú so stanovením trojmesačnej výpovednej lehoty. Výpovedná lehota začína plynúť od prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená zmluvnej strane, ktorej je určená.

Článok V.

Záverečné a ostatné ustanovenia

- 5.1. Obchodné podmienky výkonu dohodnutých služieb, v tejto zmluve výslovne neupravené, sú medzi účastníkmi záväzne stanovené v prílohách tejto zmluvy, na ktoré účastníci v tomto zmysle zhodne odkazujú. Tieto prílohy budú medzi účastníkmi aktualizované za podmienok stanovených zmluvou s tým, že aktuálne platná príloha nahrádza v plnom rozsahu prílohu predchádzajúcu.
- 5.2. Zmeny tejto zmluvy sú možné len písomnou formou, podpísané obidvomi zmluvnými stranami a odsúhlasené ako dodatok ku zmluve, inak sú neplatné.
- 5.3. Tento zmluvný vzťah sa na základe dohody účastníkov riadi zákonom č. 513/1991 Zb., obchodný zákonník, v platnom znení a ďalšími všeobecne záväznými právnymi predpismi.
- 5.4. Dňom účinnosti tejto zmluvy strácajú platnosť všetky predchádzajúce zmluvy, uzavreté medzi objednávateľom a zhotoviteľom, ktorých predmetom boli akékoľvek služby v oblasti nakladania s odpadmi.
- 5.5. Ak sa ukážu v priebehu trvania platnosti obchodnej zmluvy niektoré ustanovenia ako právne neplatné alebo neúčinné, neznamená táto skutočnosť neplatnosť obchodnej zmluvy ako celku. Takéto ustanovenia zmluvy budú nahradené ustanoveniami svojim zmyslom a obsahom najbližšími týmito ustanoveniami (použitie zásad analógie).
- 5.6. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z nich každý má platnosť originálu a jeden rovnopis obdržal zhotoviteľ a jeden rovnopis obdržal objednávateľ.
- 5.7. Obidve zmluvné strany prehlasujú, že táto zmluva je prejavom ich pravej a slobodnej vôle, nevykonanej v tiesni alebo za nápadne nevýhodných podmienok, výslovne berú na vedomie, že sú svojimi prejavmi vôle viazaní a na dôkaz toho túto zmluvu podpisujú.
- 5.8. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú nasledujúce prílohy:
Príloha č.1 - Ceny a podmienky poskytovania služby

V Žiranoch, dňa /<?,-> 'J r

V Žiranoch dňa 46 ,

LA

>

Za zhotoviteľa

Ing. Ladislav Pálffy manažér
obchodnej skupiny na základe pli

Za objednávateľa

Ing. Jozef Zsebi
starosta obce

Príloha č.1 - Ceny a podmienky poskytovania služby

Služba č.1 - Odber priemyselných odpadov a druhotných surovín

Článok I.

Miesto a spôsob vykonávania služby

- 1.1. Každý jednotlivý odvoz/dovoz odpadov bude vykonaný až na základe predchádzajúcej telefonickej alebo písomnej výzvy objednávateľa, kedy budú dohodnuté bližšie podmienky (termín odberu, spôsob dopravy, spôsob nakládky, balenie odpadu, váženie odpadu, vykládka apod.). V prípade plnení realizovaných priebežne budú odvozy/dovozy odpadov vykonávané pravidelne (bez opakovanej výzvy objednávateľa), v dopredu dohodnutých časových intervaloch.
- 1.2. Miestom odovzdania (prevzatia) odpadov je firma objednávateľa v prípade že dopravu odpadov zabezpečuje zhotoviteľ alebo firma zhotoviteľa pokiaľ dopravu odpadov zabezpečuje objednávateľ.
- 1.3. Objednávateľ odovzdá zhotoviteľovi odpady v obaloch, ktoré musia byť riadne označené, v súlade s ustanoveniami vyhlášky č. 283/2001 Z.z., o vykonaní niektorých ustanovení zákona o odpadoch. K jednotlivým odovzdávaným nebezpečným odpadom musí producent zabezpečiť tiež príslušné „Identifikačné listy nebezpečných odpadov“ v zmysle zák. č. 223/2001 Z.z., o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
- 1.4. Dokladom o odovzdaní/prevzatí odpadu (vykonaní služby) je v prípade nebezpečných odpadov „Sprievodný list nebezpečných odpadov“ a v prípade ostatných odpadov „Dodací list “ alebo „Sprievodka “.
- 1.5. Pre stanovenie množstva odpadu (pokiaľ sa zmluvné strany v konkrétnom prípade nedohodnú inak) je rozhodujúci údaj zistený na vážnom systéme, určenom zhotoviteľom.

Článok II.

Platobné podmienky

- 2.1. Každý jednotlivý odvoz/dovoz odpadov bude fakturovaný samostatne, pričom za deň uskutočnenia zdaniteľného plnenia sa považuje vždy posledný deň realizácie objednanej služby (odberu odpadu). K tomuto dňu bude zhotoviteľom vystavený príslušný daňový doklad, ktorým bude fakturovaná dohodnutá cena.

Článok III.

Cenové podmienky

- 3.1. Ceny a podmienky odberu odpadov:

Katal. číslo	Druh odpadu	Kat	M J	Cena €/MJ bez DPH	Zákonný poplatok v zmysle zákona č.17/2004 Z.z.	Kód nakladania/Poznámka
13 05 02	kaly z odlučovačov oleja z vody	N	t	125,00		
13 05 07	voda obsahujúca olej z odlučovačov oleja z vody	N	t	125,00	-	

3.2. Ceny dopravy odpadov

Typ vozidla	Sadzba €/km bez DPH	Sadzba €/15 minút manipulácia bez DPH
Cisternové vozidlo	1,90 €	10,00 €

3.3. Ku všetkým cenám uvedeným v článku III. tejto prílohy bude pripočítaná platná DPH.

Článok IV.

Ostatné ustanovenia

4.1. Ostatné podmienky poskytovania dohodnutej služby sú stanovené Zmluvou.

V Žiranoch, dňa 11.12.2011

V Žiranoch, dňa 20.12.2011

r

" \

Za zhotoviteľa

Ing. Ladislav Pálfy
manažér obchodnej skupiny
na základe plnej moci

Za objednávateľa

Ing. Jozef Zsebi
starosta obce

^s
r |
V

f

Ku
IČO: 36

L